

Dan it-test hu maħsub purament bhala għodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B** **DEĊIŻJONI Nru 573/2014/UE TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**
tal-15 ta' Mejju 2014
dwar kooperazzjoni mtejba bejn is-Servizzi Pubbliċi tal-Impjegi (PES)
(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)
(ĠU L 159, 28.5.2014, p. 32)

Emendata minn:

		Ġurnal Uffiċjali		
		Nru	Paġna	Data
► <u>M1</u>	Deċiżjoni (UE) 2020/1782 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2020	L 400	7	30.11.2020

▼B**DEĊIŻJONI Nru 573/2014/UE TAL-PARLAMENT EWROPEW U
TAL-KUNSILL****tal-15 ta' Mejju 2014****dwar kooperazzjoni mtejba bejn is-Servizzi Pubbliċi tal-Impjiegi
(PES)****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)***Artikolu 1***Stabiliment tan-Netzwerk****▼M1**

Network madwar l-Unjoni kollha ta' Servizzi Pubbliċi tal-Impjiegi (PES) (in-“Network”) huwa b'dan stabbilit għall-perijodu mill-1 ta' Jannar 2021 sal-31 ta' Diċembru 2027. In-Network għandu jwettaq l-inizjattivi stipulati fl-Artikolu 4.

▼B

In-Netzwerk għandu jkun magħmul minn:

- (a) il-PES kif innominat mill-Istati Membri;
- (b) il-Kummissjoni.

L-EMCO għandu jkollu status ta' osservatur.

L-Istati Membri b'PES awtonomi sottonazzjonali għandhom jiżguraw ir-rappreżentanza adegwata tagħhom fl-inizjattivi speċifiċi tan-Netzwerk.

*Artikolu 2***Definizzjoni ta' tagħlim komparattiv (“benchlearning”)**

Għall-finijiet ta' din id-Deciżjoni u l-attivitajiet tan-Netzwerk, “tagħlim komparattiv” tfisser il-proċess li bih tinholoq rabta sistemika u integrata bejn il-proċess ta' attivitajiet ta' valutazzjoni komparattiva u tagħlim reċiproku, li jikkonsisti fl-identifikazzjoni ta' prestazzjonijiet tajbin permezz ta' sistemi ta' valutazzjoni komparattiva bbażati fuq indikaturi, li jinkludu għbir ta' data, validazzjoni ta' data, konsolidazzjoni ta' data u valutazzjonijiet, b'metodoloġija adatta, u l-użu tas-sejbiet għal attivitajiet ta' tagħlim reċiproku tanġibbli u bbażati fuq l-evidenza, inklużi mudelli tal-aħjar prattiki jew dawk tajba.

*Artikolu 3***Għanijiet****▼M1**

L-għan ta' din id-Deciżjoni huwa li tinkoraġġixxi l-kooperazzjoni bejn l-Istati Membri permezz tan-Netzwerk fil-qasam tal-impjiegi, fl-oqsma tar-responsabbiltà tal-PES, sabiex tikkontribwixxi għall-implimentazzjoni tal-politiki tal-impjiegi tal-Unjoni. Dan se jgħin ukoll l-implimentazzjoni tal-prinċipji fil-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali, jikkontribwixxi għall-oġġettivi tal-Patt Ekoloġiku Ewropew u jsegwi l-kisba tal-Għanijiet ta' Żvilupp Sostenibbli tan-Nazzjonijiet Uniti, u b'hekk jappoġġa:

- (a) il-gruppi soċjali vulnerabbli kollha b'rati għoljin ta' qgħad, speċjalment haddiema kbar fl-età u ż-żgħażaġħ barra mill-impjeg, edukazzjoni jew taħriġ (NEETs) kif ukoll persuni b'diżabbiltà u persuni li qed jiffaċċjaw diskriminazzjoni għal raġunijiet differenti;

▼ B

- (b) ix-xogħol diċenti u sostenibbli;

▼ M1

- (c) l-inklussività u l-funzjonament aħjar tas-swieq tax-xogħol;
- (ca) l-ugwaljanza bejn il-ġeneri;
- (d) l-identifikazzjoni ta' nuqqas ta' hiliet u l-ġhoti ta' informazzjoni dwar id-daqs tagħhom u fejn jinsabu, kif ukoll it-tlaqqiġ aħjar tal-hiliet ta' min ifittex xogħol u l-ħtiġijiet ta' min iħaddem, inkluż permezz tal-identifikazzjoni tal-ħtiġijiet ta' taħriġ vokazzjonali, kif ukoll l-impjegabbiltà ta' min ifittex xogħol u l-prevenzjoni tal-qgħad, pereżempju permezz ta' gwida għall-karriera u t-taħriġ;

▼ B

- (e) l-integrazzjoni aħjar tas-swieq tax-xogħol;
- (f) aktar mobbiltà ġeografika u professjonali volontarja fuq bażi ekwa biex ikunu ssodisfati l-ħtiġijiet speċifiċi tas-suq tax-xogħol;
- (g) l-integrazzjoni ta' persuni esklużi mis-suq tax-xogħol bħala parti mill-ġlieda kontra l-esklużjoni soċjali;
- (h) l-evalwazzjoni u l-valutazzjoni ta' inizjattivi attivi tas-suq tax-xogħol u l-implimentazzjoni effettiva u effiċjenti tagħhom.

*Artikolu 4***Inizjattivi tan-Netzwerk**

1. Fl-oqsma tar-responsabbiltà tal-PES, in-Netzwerk għandu jwettaq, b'mod partikolari, l-inizjattivi li ġejjin:

- (a) l-iżvilupp u l-implimentazzjoni fost il-PES fl-Unjoni kollha ta' tagħlim komparattiv ibbażat fuq l-evidenza sabiex titqabbel, permezz ta' metodoloġija adatta, il-prestazzjoni tal-attivitajiet tagħhom fl-oqsma li ġejjin:

▼ M1

- (i) il-kontribut għat-tnaqqis tal-qgħad għall-gruppi tal-etajiet u l-ġeneri kollha u għall-gruppi vulnerabbli kollha;

▼ B

- (ii) kontribut għat-tnaqqis tat-tul tal-qgħad u t-tnaqqis ta' inattività, sabiex jiġi indirizzat il-qgħad fit-tul u strutturali, kif ukoll l-esklużjoni soċjali;
- (iii) il-mili ta' postijiet battala (inkluż permezz ta' mobbiltà volontarja tax-xogħol);
- (iv) is-sodisfazzjon tal-klijenti mis-servizzi tal-PES.

▼ B

- (b) l-għoti ta' assistenza reċiproka, jew permezz ta' attivitajiet bejn il-pari jew attivitajiet fi grupp, permezz ta' kooperazzjoni, skambji ta' informazzjoni, esperjenza u persunal bejn il-membri tan-Netwerk, li jinkludi appoġġ għall-implimentazzjoni ta' rakkomandazzjonijiet b'rabta mal-PES speċifiċi għall-pajjiżi, li jinħarġu mill-Kunsill fuq talba mill-Istat Membru jew il-PES ikkonċernat;

▼ M1

- (c) jikkontribwixxi għall-modernizzazzjoni u t-tiżiħ tal-PES f'oqsma ewlenin fid-dawl tal-politiki tal-impjiegi u soċjali tal-Unjoni, u filwaqt li jqis il-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali, il-Patt Ekoloġiku Ewropew u l-Għanijiet ta' Żvilupp Sostenibbli tan-Nazzjonijiet Uniti, kif ukoll l-isfidi relatati mad-diġitalizzazzjoni, it-tibdil fid-dinja tax-xogħol u tax-xejriet tax-xogħol kif ukoll il-bidliet demografiċi;

▼ B

- (d) ihejji rapporti fuq it-talba tal-Parlament Ewropew, il-Kunsill, jew il-Kummissjoni, jew fuq inizjattiva proprja;
- (e) jikkontribwixxi għal-implimentazzjoni tal-inizjattivi ta' politika rilevanti;

▼ M1

- (f) l-adozzjoni u l-implimentazzjoni tal-programm ta' hidma annwali tiegħu li jistabbilixxi l-metodi ta' hidma tiegħu, ir-riżultati mistennija u d-dettalji relatati mal-implimentazzjoni tas-sistemi ta' tagħlim komparattiv kif ukoll l-istrateġiji ta' disseminazzjoni u kooperazzjoni;
- (g) il-promozzjoni u l-kondiviżjoni tal-aħjar prattiki dwar l-identifikazzjoni ta' NEETs, dwar l-iżvilupp ta' inizjattivi biex ikun żgurat li dawk iż-żgħażaġh jiksbu l-ħiliet meħtieġa biex jidhlu u jibqgħu fis-suq tax-xogħol, u dwar l-integrazzjoni fis-suq tax-xogħol ta' persuni qiegħda fit-tul u ta' gruppi vulnerabbli oħra.

▼ B

Fir-rigward tal-inizjattiva mnizzla fil-punt (a) tal-ewwel subparagrafu, il-valutazzjoni komparattiva għandha tuża l-indikaturi stipulati fl-Anness. In-Netwerk għandu wkoll jipparteċipa b'mod attiv fl-implimentazzjoni ta' dawn l-attivitajiet billi jikkondividi d-data, l-għarfien u l-prattiki. L-Istati Membri għandhom jibqgħu kompetenti li jiddeċiedu jekk jiddux sehem fuq bażi volontarja feżerċizzji addizzjonali ta' tagħlim komparattiv f'oqsma oħra minbarra dawk elenkati fil-punti (i) sa (iv) tal-punt (a);

2. In-Netwerk għandu jistabbilixxi mekkaniżmu ta' rappurtar fir-rigward tal-inizjattivi elenkati fil-paragrafu 1. Fl-applikazzjoni ta' dak il-mekkaniżmu, il-membri tan-Netwerk għandhom jipprezentaw rapport lill-Bord kull sena.

▼ M1*Artikolu 5***Kooperazzjoni**

In-Netwerk għandu jiżviluppa kooperazzjoni mal-partijiet ikkonċernati rilevanti tas-suq tax-xogħol, inklużi fornituri oħra tas-servizzi tal-impjiegi u soċjali u s-shab soċjali, u, fejn xieraq, l-Aġenziji tal-Unjoni fl-oqsma tal-impjiegi, il-politika soċjali, l-ugwaljanza bejn il-ġeneri, u l-edukazzjoni u t-taħriġ, organizzazzjonijiet li jirrapprezentaw lill-persuni qiegħda

▼ M1

jew gruppi vulnerabbli oħra, korpi tal-ugwaljanza, organizzazzjonijiet tat-taħriġ vokazzjonali, NGOs li jaħdmu fl-oqsma tal-impjiegi u t-tranzizzjoni ġusta, u l-awtoritajiet reġjonali u lokali, billi jinvolvihom fl-attivitajiet rilevanti u fil-laqgħat tan-Network u billi jiskambjaw informazzjoni u data magħhom. Fejn xieraq, in-Network jista' jiskambja l-aħjar prattiki ma' servizzi pubbliċi tal-impjiegi rilevanti minn pajjiżi terzi.

▼ B*Artikolu 6***Funzjonament tan-Network**

1. In-Network għandu jkun taħt it-treġġja ta' Bord. L-Istati Membri għandhom jinnominaw fuq il-Bord membru u membru supplenti mill-amministrazzjoni għolja tal-PES rispettiva tagħhom. Il-Kummissjoni għandha wkoll taħtar membru u membru supplenti tal-Bord. Il-membri supplenti tal-Bord għandhom jiehdu post il-membri tagħhom kull meta jkun meħtieġ.

L-EMCO għandu jinnomina, minn fost il-membri tiegħu u skont ir-Regoli ta' Proċedura tiegħu, rappreżentant wiehed li jkollu status ta' osservatur fuq il-Bord, ħlief għal sessjonijiet ristretti tal-Bord. Il-Bord għandu jkun jista' jiltaqa' f'sessjonijiet ristretti, bil-partecipazzjoni ta' membru wiehed għal kull Stat Membru, u membru wiehed mill-Kummissjoni, ħlief għall-punti fuq l-aġenda dwar il-programm ta' ħidma annwali. Ir-Regoli ta' Proċedura tal-Bord għandhom jipprovdu aktar dettalji dwar iż-żamma ta' sessjonijiet ristretti.

2. Il-Bord għandu jaħtar President u żewġ Viċi Presidenti minn fost il-membri tiegħu nnominati minn Stat Membru. Il-President għandu jirrappreżenta lin-Network. Il-Viċi President għandu jiehu post il-President kull meta jkun meħtieġ.

3. Il-Bord għandu jadotta r-Regoli ta' Proċedura tiegħu b'deċiżjoni unanima. Dawk ir-Regoli ta' Proċedura għandhom jinkludu fost l-oħrajn, l-arranġamenti għat-teħid tad-deċiżjonijiet tal-Bord u d-dispożizzjonijiet dwar il-ħatra u l-mandati tal-President u l-Viċi Presidenti tal-Bord.

4. Il-Bord għandu jadotta b'deċiżjoni approvata b'maġġoranza:

- (a) il-programm ta' ħidma annwali tan-Network, inkluż it-twaqqif tal-gruppi ta' ħidma u l-arranġamenti lingwistiċi tal-laqgħat tan-Network;
- (b) il-qafas tekniku għat-twettiq tal-valutazzjoni komparattiva u l-attivitajiet ta' taġlim reċiproku, bħala parti mill-programm ta' ħidma annwali tan-Network, inkluż il-metodoloġija tal-taġlim komparattiv abbażi tal-indikaturi tal-valutazzjoni komparattiva kif jinsabu fl-Anness għal din id-Deciżjoni għat-tqabbil tal-prestazzjoni tal-PES, il-fatturi varjabbli skont il-kuntest, ir-reqwiziti tal-forniment ta' data, u l-istrumenti tat-taġlim tal-programm ta' taġlim reċiproku integrat;
- (c) ir-rapport annwali tan-Network. Dak ir-rapport għandu jintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill, u għandu jiġi ppubblikat.

▼ M1

5. Il-Bord għandu jiġi assistit minn Segretarjat ipprovdut mill-Kumport annwali tan-Network. Is-Segretarjat għandu jikkoopera mill-qrib mas-Segretarjat tal-EMCO, sabiex jikkoordina inizjattivi u jżid il-kooperazzjoni bejn in-Network u l-EMCO.

*Artikolu 7***Appoġġ finanzjarju**

Ir-riżorsi globali neċessarji għall-implimentazzjoni ta' din id-Deciżjoni għandhom isiru disponibbli f'konformità mal-qafas finanzjarju pluriennali 2021-2027, li l-appropriazzjonijiet annwali tiegħu għandhom jiġu awtorizzati mill-Parlament Ewropew u mill-Kunsill fil-limiti tal-qafas finanzjarju.

▼ B*Artikolu 8***Emenda tal-Anness dwar l-indikaturi tal-valutazzjoni komparattiva**

Il-Kummissjoni għandu jkollha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 9 biex temenda l-Anness li jstipula l-indikaturi tal-valutazzjoni komparattiva.

*Artikolu 9***Eżerċitar tad-delega**

1. Is-setgħa li jiġu adottati atti delegati hija kkonferita lill-Kummissjoni soġġetta għall-kondizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu.

▼ M1

2. Id-delega tas-setgħa msemmija fl-Artikolu 8 għandha tingħata lill-Kummissjoni sal-31 ta' Dicembru 2027.

▼ B

3. Id-delega tas-setgħa msemmija fl-Artikolu 8 tista' tiġi revokata fi kwalunkwe hin mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deciżjoni ta' revoka għandha ttejjem id-delega tas-setgħa speċifikata f'dik id-Deciżjoni. Għandha tidhol fis-seħh l-għada tal-pubblikazzjoni tad-Deciżjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jew f'data aktar tard li tkun speċifikata fiha. Din ma għandhiex taffettwa l-validità ta' kwalunkwe att delegat li jkun diġà fis-seħh.

4. Hekk kif tadotta att delegat, il-Kummissjoni għandha tinnotifika simultanjament lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.

5. Att delegat adottat skont l-Artikolu 8 għandu jidhol fis-seħh biss jekk ma tkun saret l-ebda oġġezzjoni jew mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill fi żmien xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel ma jagħlaq dak il-perijodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ikunu t-tnejn infurmaw lill-Kummissjoni li mhumiex ser joġġezzjonaw. Dak il-perijodu għandu jiġi estiż b'xahrejn fuq l-inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.

▼ **M1**

Artikolu 10

Rieżami

Sat-30 ta' Settembru 2026, il-Kummissjoni għandha tissottometti rapport ta' evalwazzjoni dwar l-applikazzjoni ta' din id-Deċiżjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Komitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Komitat tar-Regġuni. Dak ir-rapport għandu, fost l-oħrajn, jivvaluta sa liema punt in-Network ikkontribwixxa għall-kisba tal-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 3.

▼ **B**

Artikolu 11

Dhul fis-sehh

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-sehh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Artikolu 12

Destinatarji

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.



ANNEX

INDIKATURI TAL-VALUTAZZJONI KOMPARATTIVA

- A. L-indikaturi kwantitattivi għall-oqsma elenkati fil-punti (a)(i) sa (iv) tal-Artikolu 4(1):
1. Kontribut għat-tnaqqis tal-qgħad għall-gruppi tal-etajiet kollha u għall-gruppi vulnerabbli:
 - (a) It-tranzizzjoni mill-qgħad għall-impjieġ għal kull grupp ta' età, sess u livell ta' kwalifika, bhala parti mill-istokk ta' persuni qiegħda rreġistrati;
 - (b) L-għadd ta' nies li jhallu r-reġistri tal-qgħad tal-PES, bhala parti mill-istokk ta' persuni qiegħda rreġistrati.
 2. Kontribut għat-tnaqqis tat-tul tal-qgħad u għat-tnaqqis ta' inattività, sabiex jiġi indirizzat l-qgħad fit-tul u strutturali, kif ukoll l-eskluzjoni soċjali:
 - (a) It-tranzizzjoni għall-impjieġ, pereżempju, fi żmien 6 sa 12-il xahar ta' qgħad għal kull grupp ta' età, sess u livell ta' kwalifika, bhala parti mit-tranzizzjonijiet kollha fl-impjieġ fir-reġistru tal-PES;
 - (b) L-entrati f'reġistru tal-PES ta' persuni preċedentement inattivi, bhala parti mill-entrati kollha f'dak ir-reġistru tal-PES għall kull grupp ta' età u sess.
 3. Il-mili ta' postijiet battala (inkluż permezz ta' mobbiltà volontarja tax-xogħol):
 - (a) Postijiet battala mimlijin;
 - (b) Tweġibiet għall-Istharrig tal-Eurostat dwar il-Forza tax-Xogħol dwar il-kontribut tal-PES biex jinstab l-impjieġ attwali tar-risponent.
 4. Is-sodisfazzjon tal-konsumatur bis-servizzi tal-PES:
 - (a) Is-sodisfazzjon ġenerali ta' min ifittex xogħol;
 - (b) Is-sodisfazzjon ġenerali ta' min ihaddem.
- B. Oqsma ta' valutazzjoni komparattiva permezz ta' valutazzjoni kwalitattiva interna u esterna tal-faċilitaturi tal-prestazzjoni għall-oqsma elenkati fil-punti (a)(i) sa (iv) tal-Artikolu 4(1):
1. Ġestjoni strateġika tal-prestazzjoni;
 2. Tfassil ta' proċessi operattivi bhall-iggwidar/bini ta' profili effettivi ta' min qed ifittex xogħol u l-użu addattat ta' strumenti attivi tas-suq tax-xogħol;
 3. Attivazzjoni sostenibbli u ġestjoni ta' tranzizzjonijiet;
 4. Relazzjonijiet ma' min ihaddem;
 5. Tfassil u implimentazzjoni tas-servizzi tal-PES ibbażati fuq l-evidenza;
 6. Ġestjoni effettiva ta' shubijiet ma' partijiet interessati;
 7. Allokazzjoni tar-riżorsi tal-PES.